



REGELN DES "STYLE OVER SUBSTANCE-KURZGESCHICHTEN"-WETTBEWERBS

§ 1

ALLGEMEINE REGELUNGEN

1. In diesem Dokument (im Folgenden: die "**Regeln**") erklären wir die Teilnahmebedingungen am "Style over Substance-Kurzgeschichten"-Wettbewerb (im Folgenden: der "**Wettbewerb**").
2. Im Rahmen des Wettbewerbs laden wir dich (im Folgenden: der "**Teilnehmer**") dazu ein, eine Kurzgeschichte aus Night City im Jahr 2077 zu verfassen ("**Geschichte**"), und diese in einem Beitrag im dedizierten Post zum Wettbewerb im offiziellen CD PROJEKT RED-Forum ("**Forum**") zu veröffentlichen. Die Teilnehmer, die die kreativsten, originellsten und qualitativ hochwertigsten Geschichten eingereicht haben, erhalten Preise ("**Finalisten**"). Wir wählen 5 Finalisten pro Sprach-Sektion im Forum und der Gewinner des Hauptpreises wird dann von anderen Forenusern derselben Sprachregion ausgewählt ("**Winner**").
3. Der Wettbewerb steht Teilnehmern aus der ganzen Welt offen.
4. Organisator des Wettbewerbs ist das Unternehmen CD PROJEKT S.A. mit eingetragenem Firmensitz in Warschau, Polen, ul. Jagiellońska 74, 03-301 Warszawa und registriert am Warschauer Amtsgericht bei der 13. Wirtschaftsbehörde des polnischen Gerichtsregisters unter der Registrierungsnummer KRS 0000006865, der Steueridentifikationsnummer NIP 7342867148 und der statistischen Nummer REGON 492707333, mit einem vollständig eingezahlten Stammkapital von 96.120.000,00 PLN (im Folgenden: "**wir**" oder der "**Organisator**").

§ 2

WER IST TEILNAHMEBERECHTIGT?

1. Du kannst am Wettbewerb teilnehmen, wenn du am Tag deiner Teilnahme am Wettbewerb mindestens 18 Jahre alt bist und über volle Geschäftsfähigkeit verfügst, also selbstständig Rechtsgeschäfte wie rechtlich verbindliche Verträge im gesetzlich zulässigen Rahmen eingehen kannst.
2. Mitarbeitern des Organisators oder einer seiner verbundenen Unternehmen, Tochtergesellschaften, Produzenten, Vertriebsgesellschaften oder Werbeagenturen sowie engen Familienmitgliedern besagter Mitarbeiter ist die Teilnahme am Wettbewerb untersagt.

§ 3

WANN FINDET DER WETTBEWERB STATT?

1. Der Wettbewerb beginnt am 07. Juli 2020 und endet am 26. Juli 2020, 23:59 Uhr MESZ (im Folgenden: der "**Wettbewerbszeitraum**"). Geschichten, die außerhalb des Wettbewerbszeitraums eingereicht werden, werden nicht zum Wettbewerb zugelassen.
2. Die Finalisten werden am 2. August 2020 bekanntgegeben. Im Anschluss wird eine offene Abstimmung für alle Forenmitglieder gestartet, die 7 Tage läuft, bis zum 9. August 2020, 23:59 MESZ.
3. Die Gewinner werden am 10. August 2020 bekanntgegeben.

§ 4

WIE KANN ICH TEILNEHMEN?

1. Um am Wettbewerb teilnehmen zu können, benötigst du einen Account im offiziellen Forum und musst deine Geschichte in Übereinstimmung mit den untenstehenden Regeln einreichen.



2. Reiche deine Geschichte in einem Post im offiziellen Forum im dedizierten Beitrag für den Wettbewerb ein: https://cp2077.ly/Style_Over_Substance_DE
3. Jede Geschichte muss in ein Forumsposting passen, kann also folglich 25.000 Zeichen (inkl. Leerzeichen) nicht überschreiten. Geschichten, die diese Länge überschreiten, können nicht am Wettbewerb teilnehmen. Es gibt keine minimale Zeichenzahl.
4. Jeder Teilnehmer kann nur eine Geschichte einreichen. Jede Einreichung, die mehrere Geschichten beinhaltet, oder aufeinanderfolgende Einreichungen derselben Person, werden vom Wettbewerb ausgeschlossen.
5. Jeder Teilnehmer kann ausschließlich eine Geschichte in einer der Sprachregionen des Forums einreichen. Das Einreichen einer Geschichte in mehr als einer Sprachregion ist nicht gestattet.
6. Einreichungen, die uns auf anderem Weg erreichen, werden nicht zugelassen.
7. Eine Einreichung im Namen anderer Personen ist nicht gestattet.
8. Einreichungen müssen den Forenregeln Folge leisten. Diese können hier gefunden werden: <https://forums.cdprojektred.com/index.php?threads/forum-verordnungen.9494501/>
9. Der Organisator behält sich das Recht vor, eine Einreichung eines Teilnehmers abzulehnen, wenn die Geschichte gegen geltendes Recht, die Rechte Dritter oder die Wettbewerbsregeln verstößt oder die Geschichte als rassistisch, fremdenfeindlich, sexistisch, diffamierend oder auf sonstige Weise als beleidigend oder illegal aufgefasst werden kann.

§ 5

WIE WERDEN DIE FINALISTEN UND GEWINNER ERMITTELT?

1. Aus den Einreichungen wählt das Wettbewerbskomitee, bestehend aus den Forenmoderatoren, die Finalisten aus.
2. Das Wettbewerbskomitee wählt die Gewinner-Geschichten nach Kreativität, Stil, Originalität und Qualität aus.
3. Die Entscheidungen des Wettbewerbskomitees sind endgültig.
4. Das Wettbewerbskomitee wählt bis zu 5 Finalisten pro Sprachregion des Forums.
5. Beiträge der vom Wettbewerbskomitee gewählten Finalisten werden in einem Forumsvoting allen Forenmitgliedern zur Wahl gestellt. Die Gewinner werden durch die höchste Anzahl von Stimmen gewählt (ein Gewinner pro Sprachregion des Forums).
6. Die Nicknames und Geschichten der Gewinner werden in der jeweiligen Sprachregion des Forums veröffentlicht.

§ 6

WELCHE PREISE GIBT ES ZU GEWINNEN?

1. Die Finalisten erhalten einen einzigartigen Foren-Rang in Form von Wordrunner, den sie bis Ende Juli 2021 anzeigen können.
2. Die Gewinner erhalten ein Cyberpunk-Poster mit einem Stil nach Wahl (Entropie, Neokitsch, Kitsch oder Neomilitarismus).
3. Der Organisator behält sich das Recht vor, nach eigenem Ermessen weitere besondere Preise zu vergeben.
4. Alle Gewinner werden per öffentlichem Post im offiziellen Forum über das Wettbewerbsergebnis unterrichtet. Der Organisator nimmt auch über die Privatnachrichten-Funktion im Forum Kontakt zu den Gewinnern auf. Die Gewinner haben dann sieben (7) Tage Zeit, auf diese Privatnachricht zu antworten, um ihren Preis für sich zu beanspruchen und eine Postanschrift zu nennen, an die der Preis gesendet werden soll. Versäumt es ein Teilnehmer, uns innerhalb dieses Zeitraums eine Nachricht zu senden, oder akzeptiert ein Teilnehmer den Preis nicht, behalten wir uns das Recht vor, den betroffenen Preis entweder einem anderen Teilnehmer zukommen oder ihn verfallen zu lassen.
5. Die Gewinner können freiwillig Informationen zu ihrem bevorzugten Poster-Stil an den Organisator per Privatnachricht schicken. Das Bereitstellen dieser Information ist nicht verpflichtend - bei Ausbleiben der Information wird dem Gewinner ein zufälliges Cyberpunk-Poster zugeschickt.



6. Die Cyberpunk-Poster werden postalisch an die bereitgestellten Adressen der Gewinner geschickt.
7. Der Organisator übernimmt eventuell anfallende Kosten in Bezug auf die Steuern gemäß Polnischem Gesetz. Abseits davon übernehmen Teilnehmer die Verantwortung für alle weiteren nationalen, föderalen, staatlichen oder lokalen Steuern, die im Zusammenhang mit dem Preis stehen.
8. Auf Anfrage des Organisatoren müssen Gewinner entsprechende Dokumente und Informationen im Zusammenhang mit dem Gesetz bereitstellen. Dazu können Dokumente gehören, die im Zusammen mit Steuern, Geldwäsche oder Antikorruptionsmaßnahmen stehen. Diese Dokumente müssen innerhalb von sieben (7) Tagen nach Anfrage des Organisatoren durch die Gewinner bereitgestellt werden.
9. Sofern nach geltendem Recht erforderlich, kommt zu den bei den Platzierungen genannten Preisen ein Geldpreis in Höhe der auf die Preise zu entrichtenden Steuern hinzu. Der Organisator zieht den Geldpreis dann ab und entrichtet die fälligen Steuern gemäß polnischem Recht.

§ 7

PFLICHTEN UND ERKLÄRUNGEN DES TEILNEHMERS

1. Mit dem Einreichen der Geschichte bestätigst du (als Teilnehmer) gemäß § 4 dieser Regeln, dass du den Bestimmungen in diesen Regeln Folge leistest.
2. Mit dem Einreichen deiner Geschichte erklärst du dich damit einverstanden, dass der Organisator, wenn du den Wettbewerb gewinnst, deinen Benutzernamen oder den in deiner zur Einreichung geschriebenen Bewerbung genannten Namen bei der Verkündung der Ergebnisse oder für jede Form von Werbematerial im Zusammenhang mit dem Wettbewerb verwenden darf.
3. Durch das Posten deiner Geschichte bestätigst du außerdem, dass:
 - a. die Geschichte von dir selbst und eigenständig erstellt wurde;
 - b. dass du exklusiv alle wirtschaftlichen Rechte an der Geschichte besitzt, insbesondere für das Verwenden und Verwerten und das Erhalten von Entschädigungen für das Weiterverwenden der Geschichte;
 - c. dass du das exklusive Recht besitzt, uns die Erlaubnis für die in diesen Regeln näher genannten Urheberrechte zu erteilen;
 - d. dass deine wirtschaftlichen Rechte, die weiter oben genannt wurden, weder begrenzt noch beeinträchtigt sind von den Rechten Dritter, und keine Rechte Dritter verletzen;
 - e. du hast keine weitere Lizenz für das Verwenden der Geschichte in jedweder Form erteilt.

§ 8

URHEBERRECHT

1. Mit dem Einreichen deiner Geschichte gewährst du (der Teilnehmer) uns (dem Organisator) eine nicht-exklusive, weltweit gültige, nicht übertragbare, abgabefreie Lizenz, die es uns erlaubt, deine Geschichte im Rahmen des Wettbewerbs, einschließlich der Bereitstellung der Geschichte für die Mitglieder des Wettbewerbskomitees, zu verwenden und es auf der Wettbewerbsseite, unseren Webseiten und/oder in den sozialen Medien zu veröffentlichen. Diese Lizenz umfasst unter anderem die folgenden Verwertungsformen:
 - a. Die Produktion von Kopien der Geschichte mit allen bekannten Verfahren;
 - b. Den Vertrieb und die Verbreitung der Geschichte über sämtliche Kanäle;
 - c. Die Bereitstellung der Geschichte in einer Form, die es jeder beliebigen Person erlaubt, sich die Geschichte zu einem beliebigen Zeitpunkt und an einem beliebigen Ort anzusehen.
2. Die in § 8, Absatz 1 beschriebene Lizenz wird auf unbegrenzte Zeit gewährt.

§ 9

PERSONENBEZOGENE DATEN

1. Die Sicherheit deiner personenbezogenen Daten unterliegt der Verantwortung von CD PROJEKT S.A. mit eingetragenen Sitz in Warschau, Polen, ul. Jagiellońska 74, 03-301.



2. Deine personenbezogenen Daten werden ausschließlich zur Durchführung des von CD PROJEKT organisierten Wettbewerbes, an dem du teilnehmen möchtest, verwendet, um Teilnehmer kontaktieren, Einreichungen bewerten, Preise vergeben und Ergebnisse verkünden zu können.
3. Wir respektieren dein Recht auf Datenschutz einschließlich des Rechts, auf deine Daten zuzugreifen, sie zu korrigieren und sie löschen zu lassen, ihre Verarbeitung einzuschränken, sie anderen zu übermitteln und ihrer Verwendung für automatisierte Prozesse wie Profiling sowie ihrer Verarbeitung im Allgemeinen zu widersprechen (weitere Informationen dazu, wie wir deine personenbezogenen Daten verarbeiten, findest du in der [CD PROJEKT RED-Datenschutzrichtlinie](#)).

§ 10 FREISTELLUNG

Der Organisator trägt keinerlei Kosten, die dem Teilnehmer im Zusammenhang mit dem Wettbewerb entstehen könnten, einschließlich der Anmeldung zum Wettbewerb, der Vorbereitung und Einreichung der Geschichte und der Entgegennahme des Preises gemäß § 6.

§ 11 SCHLUSSBESTIMMUNGEN

1. Die Regeln sind in den folgenden Sprachen erhältlich: Englisch, Polnisch, Deutsch, Russisch, Französisch und Brasilianisches-Portugiesisch.
2. Die Regeln wurden im Einklang mit der Polnischen Gesetzgebung erstellt und unterliegen dieser.
3. Dieser Wettbewerb ist kein Glücksspiel, keine Lotterie oder eine andere Form von Spiel, auf das sich das Polnische Glücksspielgesetz vom 19. November 2009 bezieht.
4. Die Regeln treten am 7. Juli 2020 in Kraft.